



THÔNG TIN MỤC VỤ

Rottenburg - Stuttgart

Số 101/9 * Tháng 11.2026

Bản Tin & Liên Lạc Giáo Xứ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam
Giáo Phận Rottenburg-Stuttgart

THƯ MỤC VỤ

Kính chào quý Ông Bà Anh Chị Em,

Bước sang đầu tháng 11 chúng ta kính nhớ các Thánh. Mỗi Thánh là một vẻ đẹp, là một bông hoa góp hương cho đời, góp sắc cho vườn hoa tâm linh. Các Thánh được giáo hội vinh thăng và đang hưởng phúc trong Nước Trời.

Mỗi người chúng ta cũng được mời gọi nên thánh trong đời sống của mình với những bài tập, thách đố xen kẽ những cảm dỗ hằng ngày. Ta cần tránh điều xấu, nhưng cũng cần làm điều thiện mỗi ngày, khi cơ hội đến. Những điều này, lúc ẩn lúc hiện, ta khó phân biệt được.

Nhưng dựa trên Tin Mừng của Thánh Matthêu (Mt 25,34-40) trong ngày lễ Chúa Kitô Vua cho chúng ta một tiêu chuẩn như sau:

“Nào những kẻ Cha Ta chúc phúc, hãy đến thừa hưởng Vương Quốc dọn sẵn cho các ngươi ngay từ thuở tạo thiên lập. Vì xưa Ta đói, các ngươi đã cho ăn; Ta khát, các ngươi đã cho uống; Ta là khách lạ, các ngươi đã tiếp rước; Ta trần truồng, các ngươi đã cho mặc; Ta đau yếu, các ngươi đã thăm viếng; Ta ngồi tù, các ngươi đến hỏi han.” Bấy giờ những người công chính sẽ thưa rằng: ‘Lạy Chúa, có bao giờ chúng con đã thấy Chúa đói mà cho ăn, khát mà cho uống; có bao giờ đã thấy Chúa là khách lạ mà tiếp rước; hoặc trần truồng mà cho mặc? Có bao giờ chúng con đã thấy Chúa đau yếu hoặc ngồi tù, mà đến hỏi han đâu?’ Đức Vua sẽ đáp lại rằng: ‘Ta bảo thật các ngươi: mỗi lần các ngươi làm như thế cho một trong những anh em bé nhỏ nhất của Ta đây, là các ngươi đã làm cho chính Ta vậy.’

Những người sống lành, sống thiện, họ ngạc nhiên về điều họ đã làm, mà không hay biết mình làm cho Chúa.

Trên đây là những hình ảnh cụ thể mà ta có thể gặp hằng ngày. Đó là những bài tập về đức Bác Ái. Không phải chúng ta phải “lập công Bác Ái” thì Chúa mới yêu thương ta, mới chúc phúc cho ta. Chúa không phải là người đòi nợ. Như vậy là trái với bản tính của Thiên Chúa.

Nhưng khi thể hiện đức Bác Ái là chúng ta lan tỏa tình thương của Chúa cho mọi người, là tiếp tục sứ mạng được trao phó loan truyền điều tốt lành từ Thiên Chúa. Như thế, chúng ta làm tròn trách nhiệm là người con hiếu thảo với Thiên Chúa, làm hoàn hảo sứ mạng truyền giáo mà Thiên Chúa trao ban qua bí tích Thanh Tẩy: được làm con của Chúa.

Hình ảnh Chúa Kitô Vua như vị thẩm phán công chính, nhắc nhở chúng ta biết tận dụng đời sống hiện tại làm phúc cho người sống và cầu nguyện cho người đã qua đời, nhất là trong tháng 11.

Ước chi cuộc sống của chúng ta sau khi mãn phần dương thế, mỗi người chúng ta được Chúa chào đón với những lời sau đây: “Nào những kẻ Cha Ta chúc phúc, hãy đến thừa hưởng Vương Quốc dọn sẵn cho các ngươi ngay từ thuở tạo thiên lập.”

Giuse Huỳnh Công Hạnh SVD, Lm quản xứ

SINH HOẠT CỘNG ĐOÀN

TRUNG THU 2026

Tết Trung Thu năm nay được tổ chức tại hội trường Giáo xứ St. Martinus ở Kornwestheim vào ngày 26.09.2026.

Thánh lễ được chuẩn bị chu đáo dưới sự hướng dẫn của cha xứ Giuse Huỳnh Công Hạnh và bắt đầu lúc 15 giờ 30. Sau thánh lễ là chương trình dành cho các em thiếu nhi với nhiều hoạt động vui tươi, sinh động như các trò chơi, rước đèn lồng và trình diễn áo dài.

Đặc biệt, nhóm nghệ sĩ Dreierpack đã mang đến những màn tung hứng, diễn hề và ảo thuật đầy hấp dẫn. Ngoài ra, các em nhỏ còn được tham gia hoạt động vẽ mặt nghệ thuật.

Trong khi các em vui chơi, các bậc phụ huynh và người lớn có dịp gặp gỡ, trò chuyện, thưởng thức các món ăn truyền thống Việt Nam và theo dõi chương trình biểu diễn.

Năm nay, ngày hội thu hút đông đảo người tham dự, tạo nên bầu không khí náo nhiệt và đầm ấm. Toàn bộ số tiền thu được từ việc bán đồ ăn và thức

uống sẽ được gửi về giúp đỡ các em nhỏ có hoàn cảnh khó khăn tại Việt Nam.

Ban tổ chức xin chân thành cảm ơn tất cả anh chị em trong các ban phục vụ Trung Thu đã làm việc với tinh thần yêu thương, đoàn kết và tận tâm – từ nhà bếp đến sân khấu – để mang đến một đêm hội vui tươi, ấm áp cho các em và mọi gia đình.

Ban tổ chức cũng chân thành xin lỗi quý khách vì việc bán phiếu ăn uống có lúc còn chậm trễ, khiến quý khách phải chờ đợi lâu. Chúng tôi sẽ rút kinh nghiệm và cố gắng tổ chức tốt hơn trong năm tới.

Đồng thời, ban tổ chức xin ghi nhận và tri ân Đoàn Lân nhóm Anh Nha, các bác, cô chú cùng các anh chị đã đóng góp, ủng hộ những món ăn thơm ngon như: phở bò, bánh ướt giò lụa, bánh mì thịt, bún gạo xào chay, 100 cuốn chả giò, 150 chiếc giò cháo quẩy, bánh cam, gỏi cuốn, chè đậu trắng, chè táo xịn, chè cốm, bánh da lợn, bánh tiêu, bánh bao và bánh Trung Thu.

Sau phần rước đèn cùng đoàn lân, chương trình kết thúc vào khoảng 20 giờ 30. Mọi người cùng chung tay dọn dẹp trong tinh thần hiệp thông và gắn kết cộng đoàn.

Ban tổ chức xin thông báo:

Tết Trung Thu năm sau sẽ tiếp tục được tổ chức tại Kornwestheim vào thứ Bảy, ngày 25.09.2027.

Thay mặt Ban tổ chức,

Nguyễn Huy Hùng & Lê Vũ Tất Đạt

Lời cảm ơn của Marleen Phạm

là cháu Tâm Như đang bị bệnh, con của anh chị Thảo Tâm (Reutlingen) dành cho Cha và các ông bà cô chú bác (Cháu nó viết tiếng Đức, tạm dịch sang tiếng Việt) như sau:

Kính gửi Cha cùng Cộng đoàn Giáo xứ Việt Nam,

Từ tận đáy lòng, con xin chân thành cảm ơn sự hỗ trợ vô cùng to lớn của quý vị trong giai đoạn khó khăn này. Chính nhờ những khoản đóng góp rộng lượng của quý vị mà việc điều trị bệnh ung thư của con mới có thể thực hiện được.

Sự gắn kết chia sẻ và tình yêu thương bao la của quý vị đã tiếp thêm cho con và gia đình nguồn sức mạnh cùng niềm hy vọng vô bờ bến. Con vô cùng biết ơn khi được là một phần trong cộng đoàn đầy tình nhân ái này. Với lòng biết ơn sâu sắc. Marleen Phạm

THÔNG TIN MỤC VỤ

Tĩnh Tâm Gia Đình 2026

Chủ đề: „Sống Đức Tin Trong Thế Giới Hôm Nay“
Thời gian: từ 17g30 thứ sáu 06.11 đến trưa Chúa nhật 08.11.2026
Địa điểm: Trung tâm hành hương Marienfried
Marienfriedstr. 62, 89284 Pfaffenhofen an der Roth
Ghi danh nơi cha Giuse Huỳnh Công Hạnh. Mail: vp@gxvn-rs.de
(WhatsApp hay viber): 0151 1233 8381.
Đồng hành: Lm G.B. Nguyễn Ngọc Thế SJ
Lm Giuse Huỳnh Công Hạnh SVD

Ngày họp mặt tĩnh tâm giới trẻ

Với cha Vicente Nguyễn Quốc Triệu, SJ (dòng Tên)

Chủ đề: [Hoffnung schöpfen](#)
Innerer Frieden in unruhigen Zeiten
Tiếng Việt: [Tìm Kiếm Hy Vọng](#)
Bình an nội tâm trong thời kỳ hỗn loạn

Địa điểm: St. Andreas, Nürnberger Straße 184, 72760 Reutlingen
Thời điểm: Thứ bảy, ngày **05.12.2026** Từ 10giờ00 đến chiều tối.
Xin mời các Bạn Trẻ cùng các em Thanh Thiếu Niên đến tham dự buổi tĩnh tâm. Xin quý phụ huynh nhắc nhở con em mình tham dự.

Hành hương Steyl và thăm vườn hoa nổi tiếng của Hoà Lan

Thời gian từ 22.-25.04.2027

Năm trước kỷ niệm 150 năm thành lập dòng Ngôi Lời phát xuất từ Steyl bên Hòa Lan, Giáo xứ tổ chức hành hương kính viếng **Thánh tổ Arnold Janssen**, **Đấng sáng lập dòng Ngôi Lời** và công trình của Ngài. Ngài đã lập 3 dòng tu: **Dòng Ngôi Lời SVD** (Các cha Truyền Giáo), **Dòng Nữ Tỳ Chúa Thánh Linh SSPS** (các Sơ truyền giáo) và **Dòng chiêm niệm Nữ Tỳ Chúa Thánh Linh Hằng Châu Thánh Thể** (SSpSAP).

Chuyến đi có 4 ngày, nhưng tính ra chỉ có xin nghỉ 2 ngày làm việc.

Phương tiện: Đi bằng xe buýt từ Kornwestheim gần Stuttgart

Lệ phí: Trên dưới 500 €.

Chương trình: Chuyến hành hương sẽ ghé thăm Đức Mẹ Banneux bên Bỉ, một ngày du ngoạn thăm vườn bông nổi tiếng của Hòa Lan, Một ngày trọn vẹn tham quan và tìm hiểu cha Thánh Arnold Jansen với công trình của ngài. Ngày trở về sẽ ghé thăm nhà thờ chính tòa Köln nổi tiếng kiến trúc tại Âu châu, và thăm Đại chủng viện Ngôi Lời tại St. Augustin gần Bonn. Ai muốn tham dự, xin nhanh chóng ghi danh, vì số chỗ có giới hạn. Đã có một số người ghi danh trước.

Ghi danh nơi cha Giuse Huỳnh Công Hạnh. Mail: vp@gxvn-rs.de

(WhatsApp hay viber): 0151 1233 8381

Hành hương Đất Thánh 2027

Hướng dẫn: Cha **Nguyễn Trọng Tước**, SJ tức là văn sĩ, thi sĩ cũng là nhà tâm linh **Nguyễn Tâm Thường**,

Mục đích chuyến hành hương:

- Nơi ở: Hotel đặc biệt gần các đền thờ để mọi người có nhiều giờ vào đền thờ vào ban chiều hoặc sáng sớm khi muốn cầu nguyện riêng, chụp hình riêng.

- Cho ai muốn thật sự đi Đất Thánh để CẦU NGUYỆN, HỌC HỎI KINH THÁNH mới nên đi chuyến này. Vì thế cần giữ KỶ LUẬT NGHIÊM TÚC. CHÂN KHỎE ĐỦ để ĐI BỘ VÀI CÂY SỐ một ngày.

- Một khi đã quyết định đi chuyến hành hương này, hãy quyết định với NIỀM VUI và KỶ LUẬT. Chấp nhận những gì có thể xảy ra ngoài ý muốn. Lên đường trong tinh thần hào hứng, tha thiết, cầu nguyện.

Thời gian: Từ 30.08. – 08.09.2027 (10 ngày 9 đêm)

Lệ phí chừng 2300 € (halbpension + tiền tip) Bao gồm ăn sáng và ăn tối mỗi ngày. Chỗ ở 2 người 1 phòng. Vé tham quan các nơi trong chương trình. Xe Bus cho các lộ trình tại Đất Thánh. Lệ phí này chưa tính tiền vé bay. Mỗi người sẽ tự mua vé bay.

Ghi danh nơi cha Giuse Huỳnh Công Hạnh. Mail: vp@gxvn-rs.de

(WhatsApp hay viber): 0151 1233 8381

LỊCH PHỤNG VỤ THÁNG 11

Ý Cầu Nguyện: Cho việc xử dụng tài sản đúng đắn

Chúng ta hãy cầu nguyện để tài sản được xử dụng đúng đắn, không bị cám

đổ bởi lòng ích kỷ, nhưng luôn được đặt để phục vụ công ích và tình liên đới với những người kém may mắn hơn.

01 + CHÚA NHẬT XXXI THƯỜNG NIÊN.

CÁC THÁNH NAM NỮ. Lễ trọng
Kh 7,2-4.9-14; 1 Ga 3,1-3; Mt 5,1-12a

02 T2 Cầu Cho Các Tín Hữu Đã Qua Đời

03 T3 Thánh Martinô Porres, tu sĩ

Pl 2,5-11; Lc 14,15-24

04 T4 Thánh Carôlô Bôrômêô, giám mục. Lễ nhớ

Pl 2,12-18; Lc 14,25-33

05 T5 Thứ năm đầu tháng Thánh Đa-minh Đinh Đức Mậu, Linh mục
(+1862), Tử đạo. Pl 3,3-8a; Lc 15,1-10

06 T6 Thứ sáu đầu tháng

Pl 3,17-4,1; Lc 16,1-8

07 T7 Thứ bảy đầu tháng

Pl 4,10-19; Lc 16,9-15

08 + CHÚA NHẬT XXXII THƯỜNG NIÊN.

Kn 6,12-16; 1 Tx 4,13-18 hay 1 Tx 4,13-14; Mt 25,1-13

09 T2 Cung hiến thánh đường Latêranô Lễ kính

Ed 47,1-2.8-9.12 hay 1Cr 3,9c-11.16-17; Ga 2,13-22

10 T3 Thánh Lêô Cả, giáo hoàng, tiến sĩ Hội Thánh. Lễ nhớ

Tt 2,1-8.11-14; Lc 17,7-10

11 T4 Thánh Martinô thành Tours, giám mục. Lễ nhớ

Tt 3,1-7; Lc 17,11-19

12 T5 Thánh Giô-saphát, giám mục, tử đạo

Plm 7-20; Lc 17,20-25

13 T6 Thứ Sáu trong tuần thứ Ba Mươi-Hai Mùa Quanh Năm

2 Ga 4-9; Lc 17,26-37

14 T7 Thứ Bảy trong tuần thứ Ba Mươi-Hai Mùa Quanh Năm

3 Ga 5-8; Lc 18,1-8

15 + CHÚA NHẬT XXXIII THƯỜNG NIÊN.

Kính trọng thể Các Thánh Tử Đạo Việt Nam

Cn 31,10-13.19-20.30-31; 1 Tx 5,1-6; Mt 25,14-30 hay Mt 25,14-15.19-21

16 T2 Thánh nữ Margarita Scotland. Thánh Gertrude, trinh nữ

Kh 1,1-4; 2,1-5a; Lc 18,35-43

- 17 T3 Thánh nữ Êlisabet nước Hungari. Lễ nhớ
Kh 3,1-6.14-22; Lc 19,1-10
- 18 T4 **Cung hiến đền thờ Thánh Phêrô và đền thờ Thánh Phaolô ở**
Rôma Kh 4,1-11; Lc 19,11-28 hay lễ về hai Thánh Tông đồ
Cv 28,11-16.30-31; Mt 14,22-23
- 19 T5 Thứ Năm trong tuần thứ Ba Mươi-Ba Mùa Quanh Năm
Kh 5,1-10; Lc 19,41-44
- 20 T6 Thứ Sáu trong tuần thứ Ba Mươi-Ba Mùa Quanh Năm
Kh 10,8-11; Lc 19,45-48
- 21 T7 **Đức Mẹ dâng mình trong đền thờ.** Lễ nhớ
Dcr 2,14-17; Mt 12,46-50
- 22 + CHÚA NHẬT XXXIV THƯỜNG NIÊN.**
CHÚA GIÊ-SU KI-TÔ VUA VŨ TRỤ Lễ trọng
Ed 34,11-12.15-17; 1 Cr 15,20-26.28; Mt 25,31-46
- 23 T2 Thánh Clêmentê I, Giáo hoàng, Tử đạo. Thánh Côlumbanô,
Viện phụ . Kh 14,1-3.4b-5; Lc 21,1-4
- 24 T3 **CÁC THÁNH TỬ ĐẠO VIỆT NAM.**
Bổn mạng Hội Thánh Việt Nam Lễ trọng
- 25 T4 Thánh Catarina Alexanria, Trinh nữ, Tử đạo
Kh 15,1-4; Lc 21,12-19
- 26 T5 Thứ Năm trong tuần thứ Ba Mươi-Tư Mùa Quanh Năm
Kh 18,1-2.21-23; 19,1-3.9a; Lc 21,20-28
- 27 T6 Thứ Sáu trong tuần thứ Ba Mươi-Tư Mùa Quanh Năm
Kh 20,1-4.11-21,2; Lc 21,29-33
- 28 T7 Hết năm phụng vụ 2026
Kh 22,1-7; Lc 21,34-36
- 29 + CHÚA NHẬT I MÙA VỌNG**
Đn 7,15-27; Lc 21,34-36
- 30 T2 **Thánh Anrê Tông đồ** Lễ kính
Đn 7,15-27; Lc 21,34-36

Lời Chúa trong tháng

**"Nào những kẻ Cha Ta chúc phúc, hãy đến thừa hưởng
Vương Quốc dọn sẵn cho các ngươi
ngay từ thuở tạo thiên lập" (Mt 25,34b)**

LỊCH TRÌNH THÁNH LỄ CỘNG ĐOÀN

- 01.11 **(Sáng CN)** CĐ Bác Ái 10g00 BT hòa giải, 10g30 Lễ (St. Stephanus, Carl Zeiss Straße 3, 73614 Schorndorf-Weiler).
- 01.11 **(Chiều CN)** CĐ Thánh Tôma Thiện 14g30 BT hòa giải, 15g00 Thánh Lễ (St. Andreas, Nürnberger Str. 184, 72760 Reutlingen)
- 06.-08.11 **Tĩnh tâm gia đình tại Trung tâm hành hương Marienfried** (Marienfriedstraße 62, 89284 Pfaffenhofen an der Roth)
- 08.11 **(CN)** CĐ Thánh Giuse Hiên, 14g00 BT hòa giải, 15g00 Thánh lễ (Hl. Dreifaltigkeit, Haldenrainstraße 129, 70437 Stuttgart)
- 14.11 **(T7)** CĐ Thánh Giuse, 14g30 BT hòa giải; 15g00 Thánh Lễ (Heilig Kreuz, Bischof-Ketteler-Straße 2, 88212 Ravensburg).
- 15.11 **(CN)** CĐ Thánh Phaolô Lê Bảo Tịnh, 14g30 BT hòa giải; 15g00 Thánh Lễ (Zur Dreifaltigkeit, Verdisstr. 13, 89518 Heidenheim)
- 21.11 Lễ Bồn Màng phong trào Cursillo tại Đan Viện Xitô Nothgottes
- 22.11 **CĐ Thánh Phaolô Hạnh** (Spaichingen & Tuttlingen): 14g30 BT hòa giải; 14g50: nguyện kinh; 15g00 Lễ (**Đổi nơi dâng lễ** St. Josef Hofen, Hauptstraße.188, 78549 Spaichingen).
- 28.11 **(CN)** CĐ Thánh Phêrô 14g30 BT hòa giải, 15g00 Thánh Lễ (St. Michael, Langenburger Str. 12, 74635 Kupferzell)
- 29.11 **(Sáng CN)** CĐ Bác Ái 10g00 BT hòa giải, 10g30 Lễ (St. Stephanus, Carl Zeiss Straße 3, 73614 Schorndorf-Weiler).
- 05.12 **(T7) Ngày tĩnh tâm sinh hoạt giới trẻ giáo xứ trong CĐ Thánh Tôma Thiện. Từ 10g00 đến chiều tối.**
15g00 Thánh Lễ (St. Andreas, Nürnberger Str. 184, 72760 Reutlingen). Xin mời cộng đoàn cùng tham dự Thánh lễ với giới trẻ.
- 06.12 **(CN)** CĐ Thánh Giuse Hiên, 14g00 BT hòa giải, 15g00 Thánh lễ (Hl. Dreifaltigkeit, Haldenrainstraße 129, 70437 Stuttgart)

⚙ **Báo trước lịch trình Thánh Lễ trong tháng 12.2026:**

(Nếu không có gì thay đổi vào phút cuối):

13.12: Kupferzell; 19.12: Ravensburg; 20.12: Heidenheim; 24.12: Stuttgart; 25.12: Reutlingen; 26.12: Tuttlingen. 27.12: Weiler

🌸 **Văn Phòng Mục Vụ CGVN Giáo Phận Rottenburg-Stuttgart:**
Nürnberger Strasse 184, 72760 Reutlingen. Trang giáo xứ: www.gxvn-rs.de

* Lm. Giuse Huỳnh Công Hạnh SVD; **Email:** vp@gxvn-rs.de
ĐT: 07121-742851; Trường hợp khẩn: 0151-1233 8381